

**Cour
Pénale
Internationale**



**International
Criminal
Court**

Original: English

No. ICC-01/04-02/12 A

Date: 1 August 2013

THE APPEALS CHAMBER

Before: Judge Sanji Mmasenono Monageng, Presiding Judge
Judge Sang-Hyun Song
Judge Cuno Tarfusser
Judge Erkki Kourula
Judge Ekaterina Trendafilova

SITUATION IN THE DEMOCRATIC REPUBLIC OF THE CONGO

IN THE CASE OF THE PROSECUTOR v. MATHIEU NGUDJOLO CHUI

Public Document

**Order on the filing of a response to Mr Ngudjolo's request for translation and
extension of time limit**

Decision to be notified in accordance with regulation 31 of the Regulations of the Court to:

The Office of the Prosecutor
Ms Fatou Bensouda, Prosecutor
Mr Fabricio Guariglia

Counsel for Mr Mathieu Ngudjolo Chui
Mr Jean Pierre Kilenda Kakengi Basila
Ms Andrea Valdivia

Legal Representatives of Victims
Mr Jean-Louis Gilissen
Mr Fidel Nsita Luvengika

REGISTRY

Registrar
Mr Herman von Hebel

The Appeals Chamber of the International Criminal Court,

In the appeal of the Prosecutor against the decision of Trial Chamber II entitled “Judgment pursuant to article 74 of the Statute” of 18 December 2012 (ICC-01/04-02/12-3-tENG),

Having before it the “Requête URGENTE de la Défense de Mathieu Ngudjolo sollicitant la traduction en langue française de la réplique du Procureur au Mémoire en réponse de la Défense et l’extension des délais (Article 67-1-a), b) et f) du Statut de Rome et les normes 35-2 et 59-1 du Règlement de la Cour)” of 31 July 2013 (ICC-01/04-02/12-127),

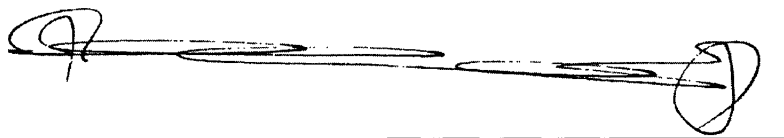
Pursuant to regulations 24 and 34 of the Regulations of the Court,

Issues the following

ORDER

The Prosecutor may file her response to the above-mentioned request by 16h00 on Tuesday, 6 August 2013.

Done in both English and French, the English version being authoritative.

A handwritten signature in black ink, consisting of a series of loops and strokes, positioned above a horizontal line.

Judge Sanji Mmasenono Monageng
Presiding Judge

Dated this 1st day of August 2013

At The Hague, The Netherlands